



**International
Softball Federation**
Plant City, FL (USA)

**April 21, 2010
Volume 1, Issue 4**

Covering All Bases Cubriendo Todas las Bases

WWC Now 9 Weeks Away

The International Softball Federation's XII Women's World Championship is now only 63 days away. Beginning exactly nine weeks from today, 16 countries will compete in Caracas, Venezuela, in a fast pitch tournament taking place at the site of the 1983 Pan American Games.

The 2010 World Championship Coordination Commission will make their next visit to the South American city late next month (May 26-27) for final inspection. Extensive information on the tournament can be found on the official event website (in English and Spanish) at www.mundialsoftbol2010.org.ve.

WWC Ahora a 9 Semanas

El XII Campeonato Mundial Femenino de la Federación Internacional de Softbol está a solo 63 días. Comenzando exactamente en nueve semanas a partir de hoy, 16 países competirán en Caracas, Venezuela, en un torneo de lanzamiento rápido que tomará lugar en el sitio de los Juegos Panamericanos de 1983.

La comisión de Coordinación del Campeonato Mundial 2010, hará su próxima visita a la ciudad Suramericana a finales del próximo mes (Mayo 26-27) para la inspección final. Extensa información sobre el torneo puede ser encontrada en la website oficial del evento (en Inglés y Español) en www.mundialsoftbol2010.org.ve.



World Softball Day 2010

June 13, 2010, will mark the sixth straight year that the ISF and its member federations will celebrate "World Softball Day." The national governing bodies are encouraged to put an emphasis on promotion of the sport that day in their nation. Media are asked to devote some of their sports coverage to softball that day too.

Día Mundial del Softbol 2010

El 13 de junio, 2010, marcará el sexto año consecutivo en que la ISF y sus federaciones miembros celebrarán el "World Softball Day". Se anima a los organismos nacionales gobernantes a poner énfasis en la promoción del deporte ese día en su nación. Se ha solicitado a la prensa dedicar ese día también algo de su cobertura deportiva al softbol.

Students of the Game

The world governing body has seen a good response to ISF UmpSchool since its launch at the end of 2009. Those umpires around the world, whether ISF-certified or not, who have yet to register are encouraged to do so at www.ruleboxsoftware.com/isf.aspx. The site provides access to numerous resources including the ISF Umpire Manual, the Case Book, practice tests, and several other tools sure to help men and women around the world become better on-field officials for the sport of softball. There are also helpful administrator tools for umpiring directors at the various national federations.



Estudiantes del Juego

El organismo gobernante mundial ha visto buena respuesta a ISF UmpSchool, desde su lanzamiento a fines del 2009. Los árbitros alrededor del mundo, ya sean certificados o no, se les anima a hacerlo en www.ruleboxsoftware.com/isf.aspx. El sitio provee acceso a numerosos recursos incluyendo el Manual de Árbitros ISF, Libro de Cascos, Cuestionarios de Prácticas y muchas otras herramientas (estos últimos muy pronto en español) para ayudar a los hombres y mujeres alrededor del mundo, a convertirse en mejores oficiales en el field para el deporte de softball. Hay también herramientas administradoras muy útiles para directores de arbitraje en las diferentes federaciones nacionales.

More Online Offerings

The ISF last week updated its official website, www.ISFsoftball.org, including new photos at the top of both the homepage and all secondary pages, depicting the worldwide spread of both women's and men's softball. In addition, some of the entries in the site's navigation menu were improved to streamline the process of getting around the world governing body's Internet home. Planning is also underway on changing the video on the site's front page soon.

One of the new flyouts in the Communications area of the site navigation points visitors more quickly and directly to the "Magazine" section, where the current and two prior issues of World Softball can be found. The May-August edition is currently in production and will be added to that online area next month. (World Softball is no longer published in magazine form. The switch to online-only has given World Softball potential for practically unlimited readership.)

Más Ofrecimientos en Línea

La ISF actualizó la semana pasada su website oficial, www.ISFsoftball.org, incluyendo nuevas fotos arriba de ambas páginas de home y todas las páginas secundarias, representando el esparcimiento en el mundo tanto del softball femenino como el masculino. Adicionalmente, algunos de los registros en el menú de navegación del sitio, fueron mejorados para modernizar el proceso de ir alrededor del hogar del organismo mundial del deporte. Se está planificando en la marcha, cambiar el video de la página frontal del sitio.

Unas de lo nuevo en el área de Comunicaciones del sitio de navegación apuntan a los visitantes, más rápida y directamente a la sección de la "Revista", en donde pueden ser encontradas la edición actual y las dos previas de World Softball. La edición de mayo-agosto está actualmente en producción y será agregada a esa área en línea el próximo mes. (World Softball no será publicada más en forma de revista. El cambio en línea-solamente ha dado potencial a World Softball para prácticamente ilimitados lectores.

ISF President on the Move

ISF President Don Porter will leave this Friday, April 23, for Dubai, the 2010 site for the annual SportAccord Convention (www.sportaccord.com), which brings together representatives from the International Olympic Committee, National Olympic Committees, international sport federations, and the latter's umbrella organization (SportAccord, formerly the General Association of International Sport Federations). The Association of Summer Olympic International Federations and Association of Winter Olympic International Federations meet there as well. This year's edition is April 25-30. ISF Secretary General Ms. Low Beng Choo will be on-hand with Mr. Porter in Dubai.

Presidente ISF en Movimiento

El Presidente ISF Don Porter saldrá este viernes, 23 de abril para Dubai, el sitio para la Convención anual de SportAccord 2010 (www.sportaccord.com), lo cual junta a representantes del Comité Olímpico Internacional, Comités Olímpicos Nacionales, federaciones deportivas internacionales y la última organización sombrilla (SportAccord, anteriormente la Asociación General de Federaciones Deportivas Internacionales). La Asociación de Federaciones Internacionales de Verano Olímpico y la Asociación Olímpica de Invierno también se reúnen allí. La edición de este año es abril 25-30. La Secretario General ISF Srita. Low Beng Choo estará presente con el Sr. Porter en Dubai.



Mr. Porter will be in Venezuela at the end of May for both the meeting mentioned on page one as well as for the ISF Hall of Fame induction ceremony for Jacinto David Amaíz, Iván Eduardo Briceño C., and Eduardo Jose Falcón. From there he will travel to Belize to preside over a similar ceremony for Philippa Griffith-Bailey.

El Sr. Porter estará en Venezuela a final de mayo, tanto para la reunión mencionada en la página uno, así como también para la incorporación al Salón de la Fama ISF de Jacinto David Amaíz, Ivan Eduardo Briceño C y Eduardo José Falcón. Desde allí el viajará a Belice para presidir una ceremonia similar para Philippa Griffith-Bailey.

New ISF Headwear

Caps and a visor bearing the new ISF logo are now available for purchase over the Internet at shop.internationalsoftball.com. The new logo, seen at the top of the first page of this newsletter, was unveiled in November and has been getting implemented into online and printed matter. Now there are three headwear merchandise items (a structured hat, an unstructured hat, and the visor), with polo shirts, jackets, and lapel pins bearing the new mark all currently in production. Log on and purchase securely via PayPal or a major credit card.

Nuevas prendas ISF para la Cabeza

Gorras y viseras con el nuevo logo ISF están disponibles ahora para compra en Internet en shop.internationalsoftball.com. El nuevo logo, visto en la parte posterior de la primera página de esta circular, fue revelado en noviembre y ha sido implementado en línea y en forma impresa. Ahora hay tres prendas de vestir para la cabeza (una gorra estructurada, una gorra no estructurada y la visera), con camisas polo, chaquetas, prendedores de solapa destacando la nueva marca, todos actualmente en producción. Entre en línea y compre con seguridad por vía PayPal o con tarjeta de crédito.

Clinics Continue

An item appeared in the March issue of "Covering All Bases" on clinics that had taken place in Belgium and Slovenia. In addition, the April 7 UPDATE newsletter reported on a clinic scheduled for April 16-18 in the Sudan.

Now the ISF has gotten a report on a clinic that was done in Malta (photo at bottom).

Great Britain slow pitch team assistant coach Sara Vertigan and umpire trainer Duncan McLean went to Malta on behalf of the European Softball Federation. The two clarified the rules and strategic differences between slow pitch and fast pitch and helped equip the coaches with the knowledge and practical skills to continue teaching the game to their players.

In addition to a presentation on umpiring and the basic rules, there was a talk on pitching and offensive & defensive strategies. Time was also spent on slow pitch pitching and hitting drills as well as slow pitch-specific fielding scenarios and plays that occur. Malta is now making plans to send a team to a tournament in the UK this summer.

Among numerous other clinics still to come this year is an opportunity for umpires to become ISF-certified at a week-long session in the Netherlands in August.

Continúan Cursos

Un Artículo apareció en la edición de marzo de "Cubriendo Todas Las Bases" sobre cursos que han tomado lugar en Bélgica y Eslovenia.

Adicionalmente, en la circular del 7 de abril de AL DÍA, reportado en un curso para abril 16-28 en Sudan.

Ahora la ISF ha encontrado un reporte sobre un curso que fue hecho en Malta (foto abajo).

La asistente a coach del equipo de lanzamiento lento de Gran Bretaña y el entrenador de árbitros Duncan McLean fueron a Malta en nombre de la Federación de Softbol Europea. Los dos clarificaron las reglas y diferencias estratégicas entre el lanzamiento lento y el lanzamiento rápido, y ayudaron a equipo de coaches con el conocimiento y habilidades prácticas para continuar enseñando el juego a sus jugadores.

Adicionalmente a una presentación sobre arbitraje y reglas básicas, hubo charla sobre lanzamiento y estrategias ofensivas y defensivas. También se tomó tiempo sobre lanzamiento lento y ejercicios de bateo, así como también escenarios de juego específico de lanzamiento lento y jugadas que ocurren. Malta ahora está haciendo planes para enviar a un equipo a un torneo en UK este verano.

Dentro de muchos otros cursos que vienen este año, hay oportunidad para que árbitros se conviertan en certificados ISF, en una sesión de una semana de duración en Holanda, en Agosto.

